



Βρυξέλλες, 26 Μαΐου 2015
(OR. en)

9241/15

DEVGEN 81
ONU 70
ENV 341
ACP 85
RELEX 426
FIN 387
OCDE 12
WTO 116

ΣΗΜΕΙΩΜΑ

Αποστολέας: Γενική Γραμματεία του Συμβουλίου

Αποδέκτης: Αντιπροσωπίες

αριθ. προηγ. εγγρ.: 9084/15 DEVGEN 72 ONU 66 ENV 325 ACP 76 RELEX 400 FIN 368
OCDE 10 WTO 112

Θέμα: Νέα παγκόσμια εταιρική σχέση για την εξάλειψη της φτώχειας και τη
βιώσιμη ανάπτυξη μετά το 2015
-Συμπεράσματα του Συμβουλίου

Κατά τη σύνοδό του στις 26 Μαΐου 2015, το Συμβούλιο ενέκρινε τα συμπεράσματα του
Συμβουλίου που παρατίθενται στο Παράρτημα του παρόντος σημειώματος.

Νέα παγκόσμια εταιρική σχέση για την εξάλειψη της φτώχειας και τη βιώσιμη ανάπτυξη μετά το 2015

- Συμπεράσματα του Συμβουλίου -

I. Εισαγωγή

1. Το θεματολόγιο για την περίοδο μετά το 2015 αποτελεί μεγάλη ευκαιρία για να αντιμετωπιστούν οι αλληλένδετες προκλήσεις της εξάλειψης της φτώχειας και της βιώσιμης ανάπτυξης. Η βέλτιστη αξιοποίησή του αποτελεί βασική προτεραιότητα για την ΕΕ και τα κράτη μέλη της. Στα συμπεράσματά του της 16ης Δεκεμβρίου 2014, το Συμβούλιο καθόρισε τη θέση της ΕΕ σχετικά με το πώς να επιτύχει κάτι τέτοιο με καθολικό και μετασχηματιστικό τρόπο. Τα εν λόγω συμπεράσματα συμπληρώνουν τα συμπεράσματα του Δεκεμβρίου 2014 και αναπτύσσουν περαιτέρω πτυχές της νέας παγκόσμιας εταιρικής σχέσης που είναι απαραίτητες για την επίτευξη των στόχων βιώσιμης ανάπτυξης (ΣΒΑ).
2. Για την υλοποίηση ενός τόσο φιλόδοξου θεματολογίου, απαιτείται μια νέα παγκόσμια εταιρική σχέση για την εξάλειψη της φτώχειας και τη βιώσιμη ανάπτυξη. Θα πρέπει να μετασχηματίσει και να ενισχύσει τον τρόπο με τον οποίον η διεθνής κοινότητα συνεργάζεται.
3. Έχει ήδη σημειωθεί σημαντική πρόοδος. Η πρόταση της ανοικτής ομάδας εργασίας για τους στόχους βιώσιμης ανάπτυξης (ΣΒΑ), η έκθεση της διακυβερνητικής επιτροπής εμπειρογνομόνων για τη χρηματοδότηση της βιώσιμης ανάπτυξης και η συγκεκριμένη έκθεση του Γενικού Γραμματέα των Ηνωμένων Εθνών δείχνουν ότι είναι εφικτή μια συμφωνία σχετικά με ένα φιλόδοξο θεματολόγιο για μετά το 2015 για τον άνθρωπο και τον πλανήτη, που θα δίνει ευκαιρίες σε όλους.

4. Σημαντικές διεθνείς εκδηλώσεις θα προετοιμάσουν φέτος το έδαφος για ένα νέο παγκόσμιο πλαίσιο που θα καθορίσει τις συλλογικές μας προτεραιότητες για τα επόμενα χρόνια. Η επιτυχής έκβαση της τρίτης διεθνούς διάσκεψης για τη χρηματοδότηση της ανάπτυξης τον Ιούλιο στην Αντίς Αμπέμπα (η «διάσκεψη της Αντίς Αμπέμπα») θα είναι σημαντική για να συμφωνηθεί ένα συνεκτικό και μετασχηματιστικό πλαίσιο δράσης στη διάσκεψη κορυφής των Ηνωμένων Εθνών για την έγκριση του αναπτυξιακού θεματολογίου για μετά το 2015 στη Νέα Υόρκη, καθώς και στην 21η διάσκεψη των μερών της σύμβασης πλαισίου των Ηνωμένων Εθνών για την αλλαγή του κλίματος το Δεκέμβριο στο Παρίσι. Τα αποτελέσματα των τριών διαδικασιών θα πρέπει να ενισχύσουν και να τονίσουν τις συνέργιες και τα παράλληλα οφέλη μεταξύ της εξάλειψης της φτώχειας και της βιώσιμης ανάπτυξης, συμπεριλαμβανομένης της αλλαγής του κλίματος.
5. Εκφράζουμε ικανοποίηση για την ανακοίνωση της Επιτροπής με τίτλο «παγκόσμια εταιρική σχέση για την εξάλειψη της φτώχειας και τη βιώσιμη ανάπτυξη μετά το 2015», ως σημαντική συμβολή στην περαιτέρω ανάπτυξη της θέσης της ΕΕ και των κρατών μελών της.

II. Κατευθυντήριες αρχές για μια νέα παγκόσμια εταιρική σχέση

6. Στα συμπεράσματα του Συμβουλίου του Δεκεμβρίου 2014 ορίζονται κάποιες κατευθυντήριες αρχές για μια νέα παγκόσμια εταιρική σχέση. Επιβεβαιώνουμε αυτές τις αρχές της καθολικότητας, της συνυπευθυνότητας, της αμοιβαίας λογοδοσίας, της εξέτασης των αντίστοιχων δυνατοτήτων και της πολυσυμμετοχικής προσέγγισης. Η νέα παγκόσμια εταιρική σχέση θα πρέπει επίσης να βασίζεται και να προάγει τα ανθρώπινα δικαιώματα, την ισότητα, την αποφυγή διακρίσεων, τους δημοκρατικούς θεσμούς, τη χρηστή διακυβέρνηση, το κράτος δικαίου, την αποφυγή των αποκλεισμών, την περιβαλλοντική βιωσιμότητα και τον σεβασμό των δυνατοτήτων του πλανήτη. Τα δικαιώματα των γυναικών, η ισότητα των φύλων και η χειραφέτηση των γυναικών και των κοριτσιών, να μην αποτελούν αυτοσκοπό αλλά είναι κι ένα σημαντικό μέσο εφαρμογής και θα πρέπει να προωθούνται σε όλα τα επίπεδα.

7. Η νέα παγκόσμια εταιρική σχέση θα πρέπει να βασιστεί στον ΑΣΧ 8 αλλά και να τον υπερβεί, αντικατοπτρίζοντας την αλλαγή φιλοσοφίας προς ένα καθολικό, μετασχηματιστικό και χωρίς αποκλεισμούς θεματολόγιο. Όλοι μπορούν να συμβάλουν ουσιαστικά στην επιτυχία του θεματολογίου. Η εθνική οικειοποίηση και η λογοδοσία θα έχουν καίρια σημασία για το μετά το 2015 θεματολόγιο και την υλοποίησή του, μεταξύ άλλων με ανάληψη δεσμεύσεων στο κατάλληλο επίπεδο και με εργαλεία όπως οι στρατηγικές βιώσιμης ανάπτυξης. Οι δεσμεύσεις πρέπει να αναλαμβάνονται από όλους, αντανακλώντας την καθολικότητα του θεματολογίου καθώς και τις διαφορετικές και εξελισσόμενες δυνατότητες και μεταβολές στην παγκόσμια οικονομία. Η ΕΕ και τα κράτη μέλη της είναι έτοιμα να αναλάβουν το ρόλο τους πλήρως, μεταξύ άλλων μέσω της διεθνούς δέσμευσης και της εφαρμογής σε εθνικό επίπεδο. Προσδοκούμε επίσης από άλλους εταίρους, συμπεριλαμβανομένων των νέων και νεοεμφανιζόμενων παραγόντων, να συνεισφέρουν το μερίδιό τους αναλογικά. Πρέπει να πλαισιώσουμε τις δεσμεύσεις μας με βάση τη συνυπευθυνότητα για την αντιμετώπιση των παγκόσμιων προκλήσεων.
8. Το νέο θεματολόγιο θα πρέπει να αποσκοπεί στην εξάλειψη της φτώχειας σε όλες τις μορφές και στην επίτευξη βιώσιμης ανάπτυξης στις τρεις διαστάσεις της, με ισορροπημένο και ολοκληρωμένο τρόπο. Πρέπει να χαλβδώσει την αποφασιστικότητά μας ώστε να τερματίσουμε την ακραία φτώχεια σε μια γενιά, έχοντας ως βάση και συμπληρώνοντας τα εκκρεμή θέματα των ΑΣΧ. Τα μέσα εφαρμογής είναι μια σημαντική συνιστώσα του θεματολογίου για μετά το 2015 και πρέπει να εξεταστούν διεξοδικά. Η διάσκεψη της Αντίς Αμπέμπα θα πρέπει όχι μόνον να αξιολογήσει την πρόοδο που έχει επιτελεστεί ως προς την υλοποίηση της Συναίνεσης του Μοντερέι και της Δήλωσης της Ντόχα αλλά και να προσανατολιστεί προς το μέλλον και να καλύψει όλα τα μέσα εφαρμογής, συμπεριλαμβανομένης της διευκόλυνσης των πλαισίων πολιτικής και της κινητοποίησης και αποτελεσματικής αξιοποίησης των οικονομικών και λοιπών πόρων. Θα πρέπει να υιοθετηθεί μια ολοκληρωμένη προσέγγιση, η οποία εξετάζει τις οικονομικές, κοινωνικές και περιβαλλοντικές διαστάσεις της βιώσιμης ανάπτυξης με ισορροπημένο τρόπο, να προαχθεί η συνοχή της πολιτικής και να περιληφθούν δεσμεύσεις και προσδοκώμενα αποτελέσματα από όλους τους συμμετέχοντες. Το έγγραφο αποτελεσμάτων της διάσκεψης θα πρέπει να εκληφθεί ως ο πυλώνας των μέσων εφαρμογής του θεματολογίου για μετά το 2015.

III. Βασικές συνιστώσες της παγκόσμιας εταιρικής σχέσης

9. Η ΕΕ και τα κράτη μέλη της θεωρούν ως βασικές συνιστώσες μιας ολοκληρωμένης προσέγγισης για τα μέσα εφαρμογής στο πλαίσιο της νέας παγκόσμιας εταιρικής σχέσης τα εξής: (i) τη θέσπιση ευνοϊκού και τελεσφόρου περιβάλλοντος πολιτικής σε όλα τα επίπεδα· (ii) την ανάπτυξη ικανοτήτων για την υλοποίηση· (iii) την κινητοποίηση και αποτελεσματική χρήση της εγχώριας δημόσιας χρηματοδότησης· (iv) την κινητοποίηση και αποτελεσματική χρήση της διεθνούς δημόσιας χρηματοδότησης· (v) την κινητοποίηση του εγχώριου και του διεθνούς ιδιωτικού τομέα· (vi) την τόνωση του εμπορίου και των επενδύσεων· (vii) τη στήριξη της επιστήμης, της τεχνολογίας και της καινοτομίας· και (viii) την αντιμετώπιση των προκλήσεων και την αξιοποίηση των θετικών συνεπειών της μετανάστευσης. Επιπλέον, μια πραγματική παγκόσμια εταιρική σχέση χρειάζεται ένα ισχυρό πλαίσιο παρακολούθησης, λογοδοσίας και επανεξέτασης που θα πρέπει να αποτελεί αναπόσπαστο μέρος του θεματολογίου για μετά το 2015.

(i) Ένα ευνοϊκό και τελεσφόρο περιβάλλον πολιτικής σε όλα τα επίπεδα

10. Χωρίς ένα υγιές περιβάλλον πολιτικής και κανονιστικό περιβάλλον, κανένα άλλο μέσο εφαρμογής δεν θα έχει αντίκτυπο διαρκείας. Όλες οι χώρες θα πρέπει να διασφαλίσουν ότι έχουν θεσπιστεί κατάλληλες πολιτικές, μεταξύ άλλων, για παράδειγμα, μέσω αποτελεσματικών νομοθετικών και ρυθμιστικών πλαισίων για την εφαρμογή του μετά το 2015 θεματολογίου καθώς και για την επίτευξη των στόχων βιώσιμης ανάπτυξης (ΣΒΑ).

11. Όλες οι χώρες πρέπει να προωθήσουν αποτελεσματικά και χωρίς αποκλεισμούς θεσμικά όργανα και να αναπτύξουν διαφανείς πολιτικές με βάση το κράτος δικαίου και τα ανθρώπινα δικαιώματα, που προάγουν την απαγόρευση των διακρίσεων, τα δικαιώματα των γυναικών, την ισότητα των φύλων και τη χειραφέτηση των γυναικών και των κοριτσιών, τη λογοδοσία και την ουσιαστική συμμετοχή της κοινωνίας των πολιτών. Η προαγωγή ειρηνικών και χωρίς αποκλεισμούς κοινωνιών, η χρηστή διακυβέρνηση σε όλα τα επίπεδα και η πρόσβαση στη δικαιοσύνη για όλους αποτελούν βασικά μέσα εφαρμογής του θεματολογίου και σημαντικούς αυτοτελείς στόχους. Εν προκειμένω περιλαμβάνεται η ενίσχυση του δεσμού μεταξύ της ειρήνης, των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και της βιώσιμης ανάπτυξης και η εξασφάλιση αποτελεσματικών συστημάτων για την κατάρτιση του προϋπολογισμού, την παρακολούθηση των δαπανών και την αντιμετώπιση της διαφθοράς.

12. Τα ευάλωτα και πληττόμενα από συγκρούσεις κράτη απαιτούν ειδική προσοχή και διαρκή διεθνή δέσμευση προς την επίτευξη βιώσιμης ανάπτυξης. Οι στόχοι της δημιουργίας κρατικών μηχανισμών και εδραίωσης της ειρήνης είναι ουσιώδεις για την ανάπτυξη εγχώριων ικανοτήτων προκειμένου τα οικονομικά, κοινωνικά και περιβαλλοντικά ζητήματα να ενσωματωθούν πλήρως στα ζητήματα ασφαλείας και ανάπτυξης.
13. Οι κανονιστικές πράξεις μπορούν να συνδυάζονται με οικονομικά μέσα όπως τα φορολογικά κίνητρα, οι πληρωμές για οικοσυστημικές υπηρεσίες, η τιμολόγηση του άνθρακα, ιδίως μέσω των μηχανισμών της αγοράς και των συστημάτων εμπορίας εκπομπών, και η μετάθεση των φορολογικών βαρών. Η αρχή «ο ρυπαίνων πληρώνει» παρέχει χρήσιμη καθοδήγηση για την επιλογή και τον σχεδιασμό των μέσων άσκησης πολιτικής. Άλλοι μοχλοί βασικών πολιτικών περιλαμβάνουν τις βιώσιμες δημόσιες συμβάσεις και την σταδιακή κατάργηση των επιβλαβών για το περιβάλλον επιδοτήσεων που είναι ασύμβατες με τη βιώσιμη ανάπτυξη, μεταξύ άλλων των επιδοτήσεων για τα ορυκτά καύσιμα, και την προώθηση λύσεων με αποδοτική χρήση των πόρων, κλιματολογικά έξυπνες και οι οποίες συμβάλλουν αποτελεσματικότερα στην εξάλειψη της φτώχειας. Η βιώσιμη διαχείριση των φυσικών πόρων είναι επίσης σημαντική από αυτήν την άποψη.
14. Η πλήρης και παραγωγική απασχόληση και η αξιοπρεπής εργασία, μεταξύ άλλων με την εφαρμογή των προτύπων εργασίας με γνώμονα, μεταξύ άλλων, τις συμβάσεις και τις συστάσεις της ΔΟΕ, αποτελούν βασικό στοιχείο για την αντιμετώπιση της ανισότητας και του κοινωνικού αποκλεισμού. Πρέπει δε να υπάρχουν κατάλληλα κατώτατα όρια κοινωνικής προστασίας, ενώ αναπτυξιακά μέτρα με ισότιμο χαρακτήρα και χωρίς αποκλεισμούς πρέπει να ενσωματώνονται σε όλες τις σχετικές κοινωνικοοικονομικές πολιτικές. Το δικαίωμα των κοινωνικών εταίρων να διαπραγματεύονται ελεύθερα και να συνάπτουν συλλογικές συμβάσεις έχει πρωτεύουσα σημασία. Ο κοινωνικός διάλογος είναι άκρως σημαντικός για την ενδυνάμωση της δημοκρατίας και την ενίσχυση της διαφάνειας. Επιπλέον, για την καταπολέμηση των ανισοτήτων, οι εθνικές νομοθετικές πράξεις, πολιτικές και πρακτικές πρέπει να μη γεννούν αποκλεισμούς και να εξασφαλίζουν πρόσβαση σε οικονομικά προσιτές, κατάλληλες και ποιοτικές υπηρεσίες και αγαθά χωρίς διακρίσεις. Ιδιαίτερη προσοχή πρέπει να δοθεί στους πλέον μειονεκτούντες και ευάλωτους ανθρώπους, συμπεριλαμβανομένων των παιδιών, των ηλικιωμένων και των ατόμων με αναπηρία, καθώς και στις περιθωριοποιημένες ομάδες και τους αυτόχθονες πληθυσμούς. Όλες οι χώρες πρέπει να διευκολύνουν τις επενδύσεις στο ανθρώπινο δυναμικό μέσω εκπαίδευσης, ανάπτυξης των δεξιοτήτων και κατάρτισης και να εξασφαλίζουν πρόσβαση σε βασικές υπηρεσίες όπως η υγεία και η εκπαίδευση.

15. Οι επιτυχίες του θεματολογίου για μετά το 2015 απαιτούν να υπάρχει συνοχή στις πολιτικές σε όλα τα επίπεδα. Οι χώρες σε όλα τα επίπεδα ανάπτυξης πρέπει να εξασφαλίζουν ότι οι πολιτικές τους θα συμβάλλουν συνεκτικά στις προτεραιότητες τους για την βιώσιμη ανάπτυξη, τόσο εγχωρίως όσο και διεθνώς. Επιπλέον, όλες οι ανεπτυγμένες, ανωτέρου μεσαίου εισοδήματος χώρες και οι αναδυόμενες οικονομίες πρέπει να δεσμευθούν να προβαίνουν σε αξιολόγηση του αντικτύπου των πολιτικών τους στις φτωχότερες χώρες. Η συνοχή των διαφόρων πολιτικών απαιτεί κατάλληλο συντονισμό, τακτικό διάλογο μεταξύ των ενδιαφερομένων και εκτίμηση των εκάστοτε πολιτικών.
16. Η ΕΕ και τα κράτη μέλη της είναι προσηλωμένα στη συνοχή της αναπτυξιακής πολιτικής, θεωρώντας ότι συνιστά βασική συμβολή στη συλλογική προσπάθεια για επίτευξη ευρύτερης συνοχής της πολιτικής για τη βιώσιμη ανάπτυξη. Εντός της ΕΕ έχουμε επίσης δεσμευθεί να δημιουργήσουμε συνθήκες για μια έξυπνη, βιώσιμη και χωρίς αποκλεισμούς ανάπτυξη, μεταξύ άλλων μέσω της στρατηγικής «Ευρώπη 2020», της ευρωπαϊκής στρατηγικής για την αειφόρο ανάπτυξη και το 7ο πρόγραμμα δράσης για το περιβάλλον. Η στρατηγική «Ευρώπη 2020», επί παραδείγματι, περιλαμβάνει στόχους σχετικούς με την απασχόληση, τις επενδύσεις στην έρευνα και την ανάπτυξη, την κλιματική αλλαγή και την ενέργεια, την εκπαίδευση, τη φτώχεια και την κοινωνική ένταξη, και πρωτοβουλίες όπως σχετικά με την αποδοτική χρήση των πόρων. Διαδικασίες, όπως η επανεξέταση της στρατηγικής «Ευρώπη 2020», θα μπορούσαν να χρησιμοποιηθούν για την ανταλλαγή βέλτιστων πρακτικών, την απόκτηση γνώσεων και την ευαισθητοποίηση σε όλα τα κράτη μέλη της ΕΕ, μεταξύ άλλων σε σχέση με την υλοποίηση των ΣΒΑ από την ΕΕ.

17. Σε παγκόσμιο επίπεδο, η εφαρμογή του θεματολογίου για μετά το 2015 θα απαιτήσει επιπλέον ένα αποτελεσματικό διεθνές θεσμικό σύστημα, το οποίο αξιοποιεί και αναπτύσσει τις υφιστάμενες δομές και διαδικασίες, καθώς και ισχυρότερη χρηματοπιστωτική και οικονομική συνεργασία. Η ΕΕ και τα κράτη μέλη της θα συμβάλουν στη βελτίωση της περιφερειακής και παγκόσμιας συνεργασίας και θα εργασθούν ώστε να εξασφαλισθεί συνεκτική λειτουργία και αλληλοσυμπλήρωση των πολυμερών οργανισμών, χρησιμοποιώντας κατά το δυνατόν συνέργειες και δεσμούς πολιτικής. Η κατάλληλη παροχή και προστασία των παγκόσμιων δημόσιων αγαθών και η βιώσιμη κατανάλωση και παραγωγή απαιτούν συντονισμένες διεθνείς πολιτικές και δράσεις και ουσιαστική εφαρμογή τους, π.χ. μέσω διεθνών πλαισίων όπως το πλαίσιο του Σεντάι για τη μείωση του κινδύνου καταστροφών μετά το 2015 και το δεκαετές πλαίσιο προγραμμάτων για βιώσιμες πρακτικές κατανάλωσης και παραγωγής - και διεθνείς συμφωνίες για το κλίμα, τη βιοποικιλότητα, την απερίμωση, τα ύδατα, τις χημικές ουσίες και τα απόβλητα, τα οικοσυστήματα, τα δάση και τους ωκεανούς. Η πολλαπλασιαστική επενέργεια της κλιματικής αλλαγής στις προκλήσεις που συνδέονται τόσο με την εξάλειψη της φτώχειας όσο και με τη βιώσιμη ανάπτυξη απαιτεί την ενεργό ένταξη των ζητημάτων που αφορούν την κλιματική αλλαγή στο θεματολόγιο για μετά το 2015 και στην παγκόσμια εταιρική σχέση που θα το στηρίξει. Το θεματολόγιο για μετά το 2015 πρέπει να είναι σύμφωνο με το διεθνές δίκαιο, και ιδίως να παρουσιάζει πλήρη συμμόρφωση προς την σύμβαση των Ηνωμένων Εθνών για το Δίκαιο της Θάλασσας (UNCLOS). Οι εθνικές πολιτικές πρέπει να είναι σύμφωνες με τα διεθνή νομικά πλαίσια, συμπεριλαμβανομένου του διεθνούς δικαίου για τα ανθρώπινα δικαιώματα. Η ΕΕ και τα κράτη μέλη της θα εξακολουθήσουν να συμβάλλουν στην ενίσχυση και την ανάπτυξη διεθνών πλαισίων.

ii) Ανάπτυξη ικανοτήτων για την υλοποίηση

18. Τονίζουμε ότι είναι σημαντικό να υπάρχουν αποτελεσματικοί θεσμοί και να είναι διαθέσιμες οι αναγκαίες ικανότητες και ανθρώπινες δεξιότητες προς υλοποίηση του προγράμματος. Μεταξύ τούτων συγκαταλέγεται η διασφάλιση της ικανότητας για τον σχεδιασμό και την εφαρμογή πολιτικών με στόχο την αντιμετώπιση των προκλήσεων της βιώσιμης ανάπτυξης και τη λήψη μέτρων, τη συλλογή στοιχείων, την αξιολόγηση των αποτελεσμάτων και την επανεξέταση των στρατηγικών.
19. Όλοι οι εταίροι στη διεθνή συνεργασία πρέπει να ενισχύουν την ανάπτυξη ικανοτήτων και να προωθούν την τεχνική συνεργασία με συμμετοχή όλων των ενδιαφερομένων και καταβάλλοντας ιδιαίτερη προσπάθεια στις λιγότερο ανεπτυγμένες χώρες (LAX), σε κράτη ευάλωτα ή πληττόμενα από συγκρούσεις και σε αναπτυσσόμενα μικρά νησιωτικά κράτη (AMNK).

20. Η ανάπτυξη ικανοτήτων για την υλοποίηση απαιτεί επίσης ευνοϊκό περιβάλλον για την κοινωνία των πολιτών τόσο σε εθνικό όσο και σε διεθνές επίπεδο. Η χωρίς αποκλεισμούς συμμετοχή των πολιτών και της κοινωνίας των πολιτών είναι θεμελιώδης για την καλλιέργεια της δημοκρατικής οικειοποίησης, της αποτελεσματικότητας της ανάπτυξης και της βιωσιμότητας των αποτελεσμάτων. Οι πολυσυμμετοχικές εταιρικές σχέσεις μπορούν να συμβάλλουν στην βιώσιμη ανάπτυξη και να συνενώνουν γνώσεις και πείρα μεγάλου φάσματος φορέων.
21. Η ΕΕ και τα κράτη μέλη της εμμένουν στην δέσμευσή τους να βελτιώσουν και να ενσωματώσουν την υποστήριξη της ανάπτυξης ικανοτήτων σε όλους τους τομείς της παγκόσμιας εταιρικής σχέσης μέσω πολυσυμμετοχικής προσέγγισης. Οι τοπικές αρχές θα βρίσκονται επίσης στην πρώτη γραμμή εφαρμογής του θεματολογίου για μετά το 2015. Η ανάπτυξη ικανοτήτων στις χώρες εταίρους αποτελεί βασικό παράγοντα για τη βελτίωση της αποτελεσματικότητας της ανάπτυξης και η ΕΕ και τα κράτη μέλη της ήδη διευκολύνουν την διομότιμη μάθηση και δικτύωση μέσω πρωτοβουλιών όπως η τεχνική συνεργασία και τα θεσμικά προγράμματα ανάπτυξης. Η ΕΕ θα εντείνει την υποστήριξή της υπέρ της ανάπτυξης ικανοτήτων, μεταξύ άλλων στον τομέα της στατιστικής και της παρακολούθησης στις χώρες εταίρους.
22. Η ΕΕ πρέπει να εντείνει, κατά τις δραστηριότητες δημιουργίας ικανοτήτων, την αξιοποίηση των εμπειριών των μελών της όσον αφορά τη μετάβαση. Στο πλαίσιο αυτό, το Συμβούλιο εκφράζει ικανοποίηση για τις προσφορές των κρατών μελών της ΕΕ να καταστήσουν ευρέως διαθέσιμες την εμπειρία και την τεχνογνωσία τους, λόγω χάριν μέσω αξιοποίησης της ευρωπαϊκής συλλογής εμπειριών μετάβασης.

iii) Κινητοποίηση και αποτελεσματική χρήση της εγχώριας δημόσιας χρηματοδότησης

23. Η εγχώρια δημόσια χρηματοδότηση είναι μακράν η μεγαλύτερη πηγή σταθερής και άμεσα διαθέσιμης χρηματοδότησης για τις περισσότερες κυβερνήσεις και αποτελεί, ως εκ τούτου, το επίκεντρο της χρηματοδότησης για τη βιώσιμη ανάπτυξη. Οι εθνικές κυβερνήσεις φέρουν την πρωταρχική ευθύνη για την αποτελεσματική κινητοποίηση και αξιοποίηση των δημόσιων πόρων. Επιπλέον, η φορολογία - δαπάνες και είσπραξη - αποτελεί σημαντική συνιστώσα του κοινωνικού συμβολαίου που είναι στη βάση της εγχώριας υποχρέωσης λογοδοσίας.
24. Όλες οι χώρες πρέπει να δεσμευθούν να επιτύχουν τα βέλτιστα επίπεδα κυβερνητικών εσόδων που θα τους επιτρέπουν να χρηματοδοτούν με βιωσιμότητα, σε εσωτερικό επίπεδο, την εξάλειψη της φτώχειας και τη βιώσιμη ανάπτυξη, μεταξύ άλλων με την ενίσχυση των θεσμικών οργάνων που είναι αρμόδια για την πολιτική εσόδων και την είσπραξη και για την εποπτεία τους.

25. Τονίζουμε ότι είναι σημαντικό να ενσωματωθεί η βιώσιμη ανάπτυξη στην εγχώρια δημόσια χρηματοδότηση. Αυτό θα μπορούσε να επιτευχθεί με πολιτικές και εργαλεία όπως η λογιστική απεικόνιση του φυσικού κεφαλαίου και κατάρτιση του προϋπολογισμού που λαμβάνει υπόψη τη διάσταση του φύλου και τις ανισότητες.
26. Όλες οι χώρες πρέπει να δεσμευθούν υπέρ της χρηστής διακυβέρνησης και να μεριμνήσουν να εγκαθιδρύνουν συστήματα για την αποτελεσματική και διαφανή διαχείριση των δημόσιων πόρων, μέσω και των δημόσιων προμηθειών, και την βιώσιμη διαχείριση των φυσικών πόρων και των σχετικών εσόδων. Είναι αναγκαίο να ενισχυθούν τα μέτρα λογιστικού ελέγχου, καταπολέμησης της απάτης, νομιμοποίησης των προσόδων από παράνομες δραστηριότητες και καταπολέμησης της διαφθοράς, να βελτιωθεί η φορολογική διοίκηση και να καταπολεμηθούν οι παράνομες χρηματοοικονομικές ροές, η φοροδιαφυγή και η φοροαποφυγή. Σκόπιμο είναι να ενισχυθούν τα μέτρα οικονομικής διαφάνειας· μεταξύ άλλων θα μπορούσαν να περιλαμβάνουν υποβολή εκθέσεων ανά χώρα και συναφείς ανταλλαγές στο ίδιο πλαίσιο μεταξύ των σχετικών αρχών, καλύτερα δημόσια λογιστικά συστήματα, εταιρικά μητρώα πραγματικών δικαιούχων και μητρώα πραγματικών δικαιούχων για εταιρείες καταπιστευματικής διαχείρισης που δημιουργούν φορολογικές συνέπειες, και ενισχυμένες έρευνες και μέτρα επιβολής του νόμου. Τα αποτελέσματα της G20 και του ΟΟΣΑ στον τομέα αυτόν, μεταξύ άλλων όσον αφορά την διάβρωση της φορολογικής βάσης και τη μεταφορά των κερδών (BEPS) πρέπει να ληφθούν υπόψη και εφαρμοστούν εμπράκτως. Θα πρέπει επιπλέον να αυξηθούν η διαφάνεια και η λογοδοσία όσον αφορά τις εξορκτικές βιομηχανίες, λόγου χάριν μέσω της δημοσιοποίησης των πληρωμών προς τις κυβερνήσεις.
27. Η διεθνής συνεργασία είναι απαραίτητη για την αντιμετώπιση της φοροδιαφυγής και της φοροαποφυγής και των παράνομων χρηματικών ροών, συμπεριλαμβανομένων των φορολογικών παραδείσων, και προκειμένου να διασφαλισθεί ένα διαφανές, συνεργατικό φορολογικό περιβάλλον που θα επιτρέπει την κινητοποίηση των εγχώριων εσόδων. Είναι σκόπιμο να παρασχεθεί η κατάλληλη στήριξη στις διάφορες χώρες προκειμένου να αναπτύξουν την ικανότητα να διαδραματίζουν ισχυρότερο ρόλο σε σχέση με αυτά τα ζητήματα.
28. Οι χώρες χρειάζονται συνεχή, μακροπρόθεσμη πρόσβαση σε χρηματοδότηση από διάφορες πηγές. Η βιώσιμη χρηματοδότηση του χρέους, στηριζόμενη από αποτελεσματική διαχείριση του χρέους και καθοδηγούμενη από το πλαίσιο βιωσιμότητας του χρέους του ΔΝΤ και της Παγκόσμιας Τράπεζας, αποτελεί ακρογωνιαίο λίθο της χρηματοπιστωτικής σταθερότητας.

29. Η ΕΕ και τα κράτη μέλη της έχουν αναλάβει τη δέσμευση να εξακολουθήσουν την παροχή στήριξης στις αναπτυσσόμενες χώρες για να ενισχύσουν τη διαχείριση των δημοσίων οικονομικών τους, συμπεριλαμβανομένων των φορολογικών συστημάτων τους. Οι συγκεκριμένες προκλήσεις των ΛΑΧ και των ευάλωτων και των πληττόμενων από συγκρούσεις κρατών χρειάζονται ιδιαίτερη προσοχή. Η ΕΕ και τα κράτη μέλη της θα προαγάγουν περαιτέρω ένα διαφανές, συνεργατικό και δίκαιο διεθνές φορολογικό περιβάλλον σύμφωνα με τις αρχές της χρηστής διακυβέρνησης.

iv) Κινητοποίηση και αποτελεσματική χρήση της διεθνούς δημόσιας χρηματοδότησης

30. Η διεθνής δημόσια χρηματοδότηση παραμένει ουσιώδες και καταλυτικό στοιχείο της συνολικής χρηματοδότησης που διατίθεται στις αναπτυσσόμενες χώρες, και ιδίως στις χώρες που έχουν την μεγαλύτερη ανάγκη, συμπεριλαμβανομένων των ευάλωτων και των πληττόμενων από συγκρούσεις κρατών. Περιλαμβάνει δε όχι μόνον την επίσημη αναπτυξιακή βοήθεια (ΕΑΒ) αλλά και άλλες επίσημες ροές, την συνεργασία Νότου με Νότο και την τριγωνική συνεργασία, που έχουν αυξηθεί σημαντικά σε όγκο και σημασία κατά τα τελευταία έτη.

31. Η ΕΕ και τα κράτη μέλη της είναι γενναιόδωροι χορηγοί επίσημης αναπτυξιακής βοήθειας, έχοντας χορηγήσει ετησίως περισσότερο από το ήμισυ της ΕΑΒ κατά τα τελευταία έτη. Μολονότι η ΕΑΒ είναι ποσοτικά ασήμαντη για τις αναπτυσσόμενες χώρες στο σύνολό τους, αποτελεί σημαντική πηγή χρηματοδότησης για τις λιγότερο ανεπτυγμένες χώρες και τα ευάλωτα κράτη, τα οποία ιδίως πάσχουν από έλλειψη εγχώριων ικανοτήτων άντλησης χρηματοδότησης από άλλες πηγές. Η ΕΑΒ μπορεί επίσης να βοηθήσει στη μόχλευση άλλων μέσων εφαρμογής, ιδίως της δημόσιας εγχώριας χρηματοδότησης και των επενδύσεων του ιδιωτικού τομέα, αλλά επίσης της επιστήμης, της τεχνολογίας και της καινοτομίας.

32. Ως εκ τούτου, η ΕΕ επιβεβαιώνει τη συλλογική της δέσμευση να επιτύχει τον στόχο του 0,7% της ΕΑΒ/του ΑΕΕ εντός του χρονοδιαγράμματος του θεματολογίου για την περίοδο μετά το 2015. Τα κράτη μέλη που προσχώρησαν στην ΕΕ πριν από το 2002 επιβεβαιώνουν τη δέσμευσή τους να επιτύχουν τον στόχο του 0,7% της ΕΑΒ/του ΑΕΕ συνεκτιμωμένων των δημοσιονομικών περιστάσεων, ενώ όσα έχουν ήδη επιτύχει τον στόχο δεσμεύονται να τον διατηρήσουν ή να τον υπερβούν· τα κράτη μέλη που προσχώρησαν στην ΕΕ μετά το 2002, επιδιώκουν να αυξήσουν το ποσοστό τους της ΕΑΒ/του ΑΕΕ έως το 0,33%.

33. Η διεθνής κοινότητα θα πρέπει επίσης να βοηθήσει να κατευθύνονται οι πόροι εκεί όπου υπάρχει μεγαλύτερη ανάγκη, ιδίως των ΛΑΧ και των ευάλωτων και των πληττόμενων από συγκρούσεις κρατών. Στο πλαίσιο της γενικής δέσμευσης για την ΕΑΒ και σεβόμενη παράλληλα πλήρως τις προτεραιότητες των επιμέρους κρατών μελών όσον αφορά την αναπτυξιακή βοήθεια, η ΕΕ επιβεβαιώνει τη δέσμευσή της για τη στήριξη των ΛΑΧ. Η ΕΕ αναλαμβάνει να ανταποκριθεί συλλογικά στο στόχο του 0,15 - 0,20% της ΕΑΒ/του ΑΕΕ προς τις ΛΑΧ βραχυπρόθεσμα, και να φτάσει στο 0,20% της ΕΑΒ/του ΑΕΕ προς τις ΛΑΧ εντός του χρονοδιαγράμματος του θεματολογίου για την περίοδο μετά το 2015.
34. Σύμφωνα με τη συγκεφαλαιωτική έκθεση του Γενικού Γραμματέα των Ηνωμένων Εθνών δεσμεύσεις θα απαιτηθούν από όλους, συμπεριλαμβανομένων των ανεπτυγμένων και των χωρών ανώτερου μεσαίου εισοδήματος και των αναδυόμενων οικονομιών, προκειμένου να επιτευχθούν οι ΣΒΑ. Η ΕΕ και τα κράτη μέλη της καλούν άλλες χώρες υψηλού εισοδήματος να αναλάβουν επίσης τη δέσμευση να επιτύχουν το στόχο 0,7% της ΕΑΒ/του ΑΕΕ και τους στόχους 0,15-0,20% της ΕΑΒ/του ΑΕΕ για τις ΛΑΧ εντός του χρονοδιαγράμματος του θεματολογίου για την περίοδο μετά το 2015. Οι αναδυόμενες οικονομίες και οι χώρες ανώτερου μεσαίου εισοδήματος θα πρέπει επίσης να αυξήσουν την οικονομική τους στήριξη προς τις αναπτυσσόμενες χώρες και ιδίως προς τις ΛΑΧ, και θα πρέπει να καθορίσουν στόχους για το σκοπό αυτό εντός του χρονοδιαγράμματος του θεματολογίου για την περίοδο μετά το 2015.
35. Η ΕΕ αναγνωρίζει επίσης τις ιδιαίτερες προκλήσεις που αντιμετωπίζουν οι αναπτυσσόμενες χώρες στην Αφρική και υπογραμμίζει, εν προκειμένω, τη σημασία της στοχοθέτησης της ΕΑΒ στην αφρικανική ήπειρο, σεβόμενη παράλληλα πλήρως τις προτεραιότητες των επιμέρους κρατών μελών όσον αφορά την αναπτυξιακή βοήθεια. Η ΕΕ υπογραμμίζει εκ νέου την ισχυρή πολιτική της δέσμευση έναντι της Αφρικής και δεσμεύεται να ιεραρχήσει υψηλότερα και να αυξήσει τη χρηματοδοτική βοήθειά της για την Αφρική. Υπενθυμίζοντας προηγούμενες διεθνείς υποχρεώσεις έναντι της ηπείρου, η ΕΕ προσβλέπει στην έγκριση σημαντικών διεθνών δεσμεύσεων για την Αφρική, στο πλαίσιο των διεθνών διασκέψεων που έχουν προβλεφθεί για το 2015.

36. Όλοι οι διεθνείς δημόσιοι πόροι από όλους τους παρόχους βοήθειας θα πρέπει να συμβάλλουν στη στήριξη της εξάλειψης της φτώχειας και της βιώσιμης ανάπτυξης με ισορροπημένο και ολοκληρωμένο τρόπο, που είναι κλιματολογικά έξυπνος και ανθεκτικό στην κλιματική αλλαγή αλλά και οικοσυστημικά ανεκτός. Πρέπει να παρέχονται και να χρησιμοποιούνται κατά τρόπο αποδοτικό και αποτελεσματικό, σύμφωνα με τις αρχές της αποτελεσματικότητας της ανάπτυξης, συμπεριλαμβανομένης της οικειοποίησης, της διαφάνειας και της αμοιβαίας λογοδοσίας και της έμφασης στα αποτελέσματα. Όλοι οι πάροχοι βοήθειας θα πρέπει να επιδιώκουν να εκπληρώνουν τις διεθνείς δεσμεύσεις για έγκαιρη, περιεκτική και προσανατολισμένη προς το μέλλον πληροφόρηση σχετικά με τις ροές των πόρων για την ανάπτυξη, με τη χρήση προτύπων ανοικτών δεδομένων. Απαιτούνται προσπάθειες από όλους για τον περιορισμό του κατακερματισμού της διάρθρωσης της διεθνούς συνεργασίας για την ανάπτυξη, ώστε να διευκολυνθεί η αποτελεσματική εφαρμογή σε επίπεδο χώρας. Για το σκοπό αυτό, συγκεντρωμένοι χρηματοδοτικοί μηχανισμοί και μέσα μετριασμού του κινδύνου, μεταξύ άλλων μέσω πολυμερών διαύλων, μπορούν να χρησιμοποιούνται ιδίως για την παροχή παγκόσμιων δημόσιων αγαθών. Επιπλέον, είναι σημαντικό να αναγνωρισθούν και να δοθούν περαιτέρω κίνητρα για τις προσπάθειες που καταβάλλονται πέραν της επίσημης αναπτυξιακής βοήθειας, για τη στήριξη της εξάλειψης της φτώχειας και της βιώσιμης ανάπτυξης. Και στη συνάρτηση εναποθέτουμε ελπίδες στην πρόοδο της συζήτησης για ένα νέο στατιστικό μέτρο, συμπληρωματικό του (EAB), της συνολικής δημόσιας στήριξης για την αειφόρο ανάπτυξη, με όλους τους αρμόδιους φορείς.
37. Η ΕΕ και τα κράτη μέλη της δεσμεύονται να βελτιώσουν την αποτελεσματικότητα των πολιτικών τους συνεργασίας για την ανάπτυξη, βάσει των δεσμεύσεών τους στο πλαίσιο της Παγκόσμιας Σύμπραξης για μια αποτελεσματική αναπτυξιακή συνεργασία (GPEDC), που προσφέρει εμπειρογνωμοσύνη για ποιοτικές εταιρικές σχέσεις συμπεριλαμβανομένων βέλτιστων πρακτικών, και να ακολουθήσουν τις διεθνώς συμφωνημένες αρχές του Μπουσάν για αποτελεσματική συνεργασία για την ανάπτυξη. Καλούμε και τους άλλους να πράξουν το ίδιο.

38. Η καινοτόμος χρηματοδότηση μπορεί να λάβει πολλές μορφές και έχει ως σκοπό να κινητοποιεί και να παρέχει πόρους με προβλέψιμο, αξιόπιστο και αποτελεσματικό τρόπο, καθώς και να διαφοροποιεί τα χρηματοπιστωτικά μέσα που προορίζονται για την ανάπτυξη. Η διεθνής κοινότητα θα πρέπει να συνεχίσει να εξετάζει τη χρήση καινοτόμων πηγών και μηχανισμών για τη διοχέτευση της διεθνούς δημόσιας χρηματοδότησης, όπως οι μηχανισμοί συνδυασμού πόρων της ΕΕ, και για τη μόχλευση πρόσθετης χρηματοδότησης, επί παραδείγματι διεθνείς εισφορές και φόρους επί των κερδών της παγκοσμιοποίησης, για την εξάλειψη της φτώχειας και τη βιώσιμη ανάπτυξη. Το Συμβούλιο αναγνωρίζει ακόμα τις δυνατότητες που προσφέρει ο συνδυασμός πόρων για τη χρηματοδότηση έργων που διαφορετικά δεν θα προσέλκυαν χρηματοδότηση και ιδιώτες επενδυτές, λόγω του υψηλού κινδύνου προφίλ τους και/ή της χαμηλής τους κερδοφορίας. Στη συνάρτηση αυτή, το Συμβούλιο ζητά να δοθεί έμφαση στη διαφοροποίηση της χρηματοδότησης που αποδεσμεύεται μέσω του συνδυασμού πόρων, τόσο από τον δημόσιο όσο και από τον ιδιωτικό τομέα. Για το συνδυασμό πόρων θα πρέπει να λαμβάνεται πλήρως υπόψη η βιωσιμότητα του χρέους και η λογοδοσία και να αποφεύγονται οι διαταραχές της αγοράς και οι δημοσιονομικοί κίνδυνοι.
39. Οι διεθνείς χρηματοδοτικοί οργανισμοί και οι διμερείς και πολυμερείς τράπεζες ανάπτυξης είναι ζωτικής σημασίας παράγοντες για την επίτευξη των ΣΒΑ. Είναι σημαντικοί για την παροχή στοχευμένης αναπτυξιακής χρηματοδότησης, καθώς και χρηματοδότησης για την παροχή παγκόσμιων δημόσιων αγαθών, συν τοις άλλοις με την υποστήριξη της μετάβασης προς οικονομίες χαμηλών εκπομπών διοξειδίου του άνθρακα, και θα πρέπει να αναπτύξουν περαιτέρω τα μέσα για τη μόχλευση ιδιωτικής χρηματοδότησης και τον περιορισμό των κινδύνων, μεριμνώντας ταυτόχρονα να κατευθυνθεί η πρόσθετη χρηματοδότηση προς τους ΣΒΑ στο πλαίσιο των αντίστοιχων εντολών τους. Οι διεθνείς χρηματοδοτικοί οργανισμοί θα πρέπει να εντατικοποιήσουν τη στήριξη της χρηστής διακυβέρνησης, συμπεριλαμβανομένων των διαφανών και δίκαιων φορολογικών συστημάτων και της καταπολέμησης των παράνομων χρηματοπιστωτικών ροών. Οι περιβαλλοντικές και κοινωνικές διασφαλίσεις θα είναι κρίσιμης σημασίας σε όλες τις πράξεις των διεθνών χρηματοδοτικών οργανισμών, ιδίως κατά τη δημιουργία βιώσιμων υποδομών, και οι διεθνείς χρηματοδοτικοί οργανισμοί θα πρέπει να αναλάβουν ηγετικό ρόλο εν προκειμένω. Η ΕΕ χαιρετίζει την αναγγελθείσα στήριξη των διεθνών χρηματοδοτικών οργανισμών στην εφαρμογή του θεματολογίου για μετά το 2015 ¹.

¹ Εαρινές σύνοδοι Παγκόσμιας Τράπεζας/ΔΝΤ τον Απρίλιο του 2015: Ανακοίνωση της Επιτροπής Ανάπτυξης.

40. Η ΕΕ και τα κράτη μέλη της αναγνωρίζουν την ανάγκη ιδίως για την επαρκή κινητοποίηση των ροών ΕΑΒ και άλλων πηγών χρηματοδότηση που πηγάζουν σε αρχές πόλεων και άλλες τοπικές και υποεθνικές αρχές, και θα προβλέψουν επαρκή δημιουργία ικανοτήτων για να βοηθηθούν οι αρχές αυτές στην αποτελεσματικότερη κινητοποίηση και χρήση δημόσιας και ιδιωτικής χρηματοδότησης.

(ν) Κινητοποίηση του εγχώριου και του διεθνούς ιδιωτικού τομέα

41. Η αξιοποίηση του δυναμικού της ιδιωτικής επιχειρηματικότητας, μεταξύ άλλων μέσω συμπράξεων δημόσιου και ιδιωτικού τομέα, έχει κεντρική σημασία για τη βιώσιμη ανάπτυξη. Η καθοδηγούμενη από τον ιδιωτικό τομέα οικονομική ανάπτυξη είναι ο κύριος δημιουργός θέσεων εργασίας και, ως εκ τούτου, συμβάλλει στη μείωση της φτώχειας. Ο ιδιωτικός τομέας θα πρέπει να συμμετέχει πλήρως στην εφαρμογή του θεματολογίου για μετά το 2015. Η ιδιωτική χρηματοδότηση, συμπεριλαμβανομένης της χρηματοδότησης από θεσμικούς επενδυτές, είναι μεγαλύτερη από όλους τους δημόσιους πόρους συνολικά. Η δημιουργία ενός ευνοϊκού και σταθερού επιχειρηματικού περιβάλλοντος για τον ιδιωτικό τομέα και τις επενδύσεις είναι ζωτικής σημασίας, συμπεριλαμβανομένης της εξασφάλισης ισότιμων όρων ανταγωνισμού, όπως είναι και τα υπεύθυνα και αποτελεσματικά θεσμικά όργανα που ενεργούν σύμφωνα με το κράτος δικαίου. Μέσα όπως το πλαίσιο πολιτικής για τις επενδύσεις (PFI) του ΟΟΣΑ αποτελούν πολύτιμα εργαλεία για τη στήριξη των κυβερνήσεων στην αξιολόγηση του επιχειρηματικού κλίματος και τον σχεδιασμό των μεταρρυθμίσεων. Ο ιδιωτικός τομέας μπορεί να αποτελέσει κινητήρια δύναμη για την μετάβαση προς μεγαλύτερη παραγωγικότητα, αποδοτική χρήση των πόρων, αειφόρο ενέργεια, αυξημένη ανθεκτικότητα και πιο βιώσιμη κατανάλωση και παραγωγή, με την αντιμετώπιση θεμάτων όπως το περιβάλλον, η διαφάνεια, η έκφραση των απόψεων και η χειραφέτηση, η αξιοπρεπής εργασία και η πρόσβαση στην κοινωνική προστασία.
42. Τα χωρίς αποκλεισμούς και σταθερά χρηματοπιστωτικά συστήματα είναι σημαντικά για την κινητοποίηση τοπικών κεφαλαίων του ιδιωτικού τομέα. Ως εκ τούτου, πρέπει να υποστηρίξουμε μια τελεσφόρο στρατηγική και ρυθμιστικό πλαίσιο για τον χρηματοπιστωτικό τομέα, την ενίσχυση της χρηματοπιστωτικής υποδομής και τη δημιουργία προσανατολισμένων προς τους πελάτες και βιώσιμων χρηματοπιστωτικών ιδρυμάτων που κινητοποιούν την εθνική αποταμίευση.

43. Τονίζουμε τη σημασία των πολύ μικρών, των μικρών και των μεσαίων επιχειρήσεων και των επιχειρήσεων της κοινωνικής οικονομίας για τη δημιουργία θέσεων απασχόλησης και τη βιώσιμη ανάπτυξη, καθώς και τον καθοριστικό ρόλο που διαδραματίζουν οι γεωργοί με μικρές εκμεταλλεύσεις. Θα πρέπει να εντατικοποιηθούν οι προσπάθειες για τη βελτίωση της πρόσβασης στη χρηματοδότηση για τις πολύ μικρές, μικρές και μεσαίες επιχειρήσεις, καθώς και για την εμβάθυνση της χρηματοπιστωτικής ένταξης, ιδίως για την οικονομική χειραφέτηση των γυναικών. Είναι ανάγκη να παρασχεθούν κίνητρα για τη σταδιακή τυποποίηση του άτυπου τομέα. Πρέπει να διδασκόμαστε από την εμπειρία, να ανταλλάσσουμε εμπειρογνωμοσύνη και να παράσχουμε στήριξη για την ανάπτυξη ικανοτήτων για την επίτευξη αυτού του στόχου.
44. Η εταιρική κοινωνική ευθύνη, συμπεριλαμβανομένης της περιβαλλοντικής της διάστασης, θα πρέπει να αποτελεί κεντρικό στοιχείο των επενδύσεων του ιδιωτικού τομέα. Θα πρέπει να περιλαμβάνει το σεβασμό και την εφαρμογή διεθνώς αναγνωρισμένων αρχών και κατευθυντήριων γραμμών, όπως οι κατευθυντήριες αρχές των Ηνωμένων Εθνών για τις επιχειρήσεις και τα ανθρώπινα δικαιώματα, η τριμερής δήλωση αρχών της ΔΟΕ σχετικά με τις πολυεθνικές επιχειρήσεις και την κοινωνική πολιτική, το πρότυπο καθοδήγησης για την κοινωνική ευθύνη (ISO) 26000 του Διεθνούς Οργανισμού Τυποποίησης, η Πρωτοβουλία «Παγκόσμιο Συμβόλαιο» του ΟΗΕ και οι κατευθυντήριες γραμμές του ΟΟΣΑ για τις πολυεθνικές επιχειρήσεις, με βάση επίσης υφιστάμενες διεθνείς συμφωνίες όπως οι πολυμερείς περιβαλλοντικές συμφωνίες. Απαιτούνται συμπληρωματικές προσπάθειες για να βελτιωθεί η δέουσα επιμέλεια, να διασφαλιστεί επαρκής αξιολόγηση κινδύνου, να ενισχυθεί η επιβράβευση της εταιρικής κοινωνικής ευθύνης μέσω της αγοράς και να βελτιωθεί η εκ μέρους των εταιρειών δημοσιοποίηση της διακυβέρνησης, κοινωνικών και περιβαλλοντικών πληροφοριών και εκθέσεων για τη βιωσιμότητα. Οι επιχειρήσεις πρέπει να ενθαρρύνονται να προωθούν την ισότητα των φύλων μέσω δράσεων που συμβάλλουν στην οικονομική χειραφέτηση των γυναικών, συμπεριλαμβανομένης της συμμετοχής των γυναικών στη λήψη αποφάσεων σε όλα τα επίπεδα για την εξασφάλιση ίσης αμοιβής για όμοια εργασία και για εργασία της αυτής αξίας. Πρέπει να υπάρχουν κατάλληλα και αποτελεσματικά πλαίσια ώστε να εξασφαλιστεί η συμμόρφωση, μεταξύ άλλων όσον αφορά περιβαλλοντικά, κοινωνικά και οικονομικά ζητήματα. Θα συνεχίσουμε να συνεργαζόμαστε με τον ιδιωτικό τομέα για να προωθήσουμε τις υπεύθυνες παγκόσμιες αλυσίδες αξίας, να προαγάγουμε την πιο βιώσιμη χρήση των πόρων, τις επενδύσεις στο φυσικό κεφάλαιο και να ελέγξουμε τις παράνομες χρηματοοικονομικές ροές.

45. Για την αξιοποίηση του δυναμικού του ιδιωτικού τομέα και την κινητοποίηση πρόσθετης ιδιωτικής χρηματοδότησης, μεταξύ άλλων και από ιδρύματα και φιλανθρωπικές δραστηριότητες, πρέπει να καθορίζονται τα ενδεδειγμένα κίνητρα, μεταξύ άλλων μέσω της πολιτικής και των κανονισμών. Καινοτόμα χρηματοπιστωτικά μέσα, όπως ο συνδυασμός ιδίων κεφαλαίων, δανείων και εγγυήσεων, μπορεί να είναι σημαντικά για την κινητοποίηση ιδιωτικών επενδύσεων για προτεραιότητες πολιτικής που στηρίζουν τη βιώσιμη ανάπτυξη και την εξάλειψη της φτώχειας. Ο συνδυασμός πόρων μπορεί να χρησιμοποιηθεί για τη μόχλευση ιδιωτικών κεφαλαίων χρηματοδότησης της ανάπτυξης, με επιμερισμό του κινδύνου και μείωση των δαπανών. Τα μέσα αυτά μπορούν να συμβάλουν στην πράσινη ανάπτυξη, την δημιουργία θέσεων εργασίας, την καινοτομία και να υποστηρίξουν τη δράση για το κλίμα, μεταξύ άλλων.

(vi) Τόνωση του εμπορίου και των επενδύσεων

46. Το εμπόριο αποτελεί βασικό παράγοντα για τη βιώσιμη και χωρίς αποκλεισμούς ανάπτυξη και σημαντικό μέσο εφαρμογής του θεματολογίου για μετά το 2015. Η ΕΕ αναγνωρίζει την υπεροχή του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου για εμπορικά θέματα σε παγκόσμιο επίπεδο. Σε εθνικό επίπεδο, κάθε χώρα έχει την πρωταρχική ευθύνη για τη μεγιστοποίηση των δυνητικών οφελών από το εμπόριο μέσω χρηστής διακυβέρνησης, υγιών πολιτικών, σταθερού ρυθμιστικού περιβάλλοντος ευνοϊκού για τον ιδιωτικό τομέα και για τη βιώσιμη επιχειρηματικότητα, την καινοτομία, τις επενδύσεις και τη βιώσιμη διαχείριση της αλυσίδας εφοδιασμού. Αυτό μπορεί να διευκολυνθεί μέσω της βοήθειας για το εμπόριο και της συναφούς ανάπτυξης ικανοτήτων. Όλες οι ανεπτυγμένες χώρες και οι αναδυόμενες οικονομίες πρέπει να στοχοθετούν καλύτερα τη βοήθειά τους για το εμπόριο προς τις αναπτυσσόμενες χώρες, με την αύξηση του ποσοστού της βοήθειας για το εμπόριο που πηγαίνει στις ΛΑΧ και σε άλλες αναπτυσσόμενες χώρες που τη χρειάζονται περισσότερο. Οι προσπάθειες πρέπει να εστιαστούν στις ΛΑΧ και τις άλλες αναπτυσσόμενες χώρες που έχουν τη μεγαλύτερη ανάγκη βοήθειας. Θα πρέπει να λαμβάνονται υπόψη οι ανάγκες των περίκλειστων αναπτυσσόμενων χωρών (ΠΑΧ), για τις οποίες η διευκόλυνση του εμπορίου και οι εμπορικές υποδομές αποτελούν βασικές κινητήριες δυνάμεις για την ανάπτυξη, καθώς και των ΑΜΝΚ. Τα μέλη του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου (ΠΟΕ) θα πρέπει να προετοιμάσουν εμπορικά πρόσφορες προτιμήσεις για υπηρεσίες και παρόχους υπηρεσιών των ΛΑΧ στο πλαίσιο της εξαίρεσης του τομέα των υπηρεσιών για τις ΛΑΧ που προβλέπεται από την GATS. Είναι σημαντικό να προαχθεί το περιφερειακό επίπεδο. Η περιφερειακή συνεργασία θα πρέπει να λαμβάνεται δεόντως υπόψη — οι περιφερειακές και διαπεριφερειακές εμπορικές συμφωνίες έχουν τη δυνατότητα να στηρίζουν την ευρύτερη εμπορική ολοκλήρωση και την πρόσβαση σε περιφερειακές και παγκόσμιες αλυσίδες αξίας. Η ανάπτυξη βιώσιμων παγκόσμιων αλυσίδων αξίας αποτελεί βασικό παράγοντα για την επίτευξη των παγκόσμιων στόχων της βιώσιμης ανάπτυξης. Οι χώρες που συνάπτουν εμπορικές συμφωνίες θα πρέπει να λαμβάνουν υπόψη τον αντίκτυπό τους στις αναπτυσσόμενες χώρες και στη βιώσιμη ανάπτυξη.

47. Όλες οι ανεπτυγμένες χώρες και οι αναδυόμενες οικονομίες θα πρέπει να παρέχουν στα προϊόντα των ΛΑΧ αδασολόγητη και άνευ ποσοστώσεων πρόσβαση στις αγορές τους, εξαιρουμένων των όπλων και πυρομαχικών. Όλες οι χώρες πρέπει να αντιμετωπίσουν όλο και περισσότερο θέματα «πίσω από τα σύνορα» όπως: διευκόλυνση του εμπορίου, τεχνικοί κανονισμοί και πρότυπα, κανονισμοί σχετικοί με την εργασία και το περιβάλλον, επενδύσεις, υπηρεσίες, δικαιώματα διανοητικής ιδιοκτησίας, δημόσιες συμβάσεις. Οι διαφανείς και απλουστευμένοι κανόνες καταγωγής μπορούν να τονώσουν το εμπόριο, μεταξύ άλλων και σε περιφερειακό επίπεδο.
48. Η εμπορική πολιτική, συμπεριλαμβανομένων των εμπορικών και επενδυτικών συμφωνιών, πρέπει να ενσωματώνει κατάλληλα τη βιώσιμη ανάπτυξη, μεταξύ άλλων τις κοινωνικές και περιβαλλοντικές της διαστάσεις. Πρέπει να υπάρξει μεγαλύτερη υποστήριξη για τις πολυμερείς προσπάθειες και την πολυμερή συμφωνία για τα περιβαλλοντικά αγαθά και υπηρεσίες, καθώς και για την εφαρμογή των βασικών κανόνων εργασίας της ΔΟΕ και των θεμελιωδών συμβάσεων και για την εφαρμογή των πολυμερών περιβαλλοντικών συμφωνιών. Η προώθηση διεθνών κατευθυντήριων γραμμών και προτύπων, καθώς και δημόσιων και ιδιωτικών συστημάτων βιωσιμότητας, μπορεί επίσης να αποφέρει οικονομικά, περιβαλλοντικά και κοινωνικά οφέλη. Τονίζουμε την ανάγκη καταπολέμησης του παράνομου εμπορίου σε όλες του τις μορφές.
49. Η ΕΕ πάντα πρωτοστατούσε στις προσπάθειες να λειτουργεί το εμπόριο υπέρ της χωρίς αποκλεισμούς οικονομικής μεγέθυνσης και της βιώσιμης ανάπτυξης: η αγορά μας είναι η πιο ανοικτή στις αναπτυσσόμενες χώρες, με εντελώς αδασολόγητη και άνευ ποσοστώσεων εμπορική πρόσβαση σε όλα τα προϊόντα για τις ΛΑΧ, με εξαίρεση τα όπλα και τα πυρομαχικά· η ΕΕ και τα κράτη μέλη είναι συλλογικά ο μεγαλύτερος χορηγός βοήθειας για το εμπόριο· οι εμπορικές μας συμφωνίες είναι συνολικές· και έχουμε ενσωματώσει την χωρίς αποκλεισμούς βιώσιμη ανάπτυξη στην εμπορική και επενδυτική πολιτική μας. Η ΕΕ προωθεί ενεργά την περιφερειακή ανάπτυξη και ολοκλήρωση που μπορεί να βοηθήσει τις χώρες να βελτιώσουν την ανταγωνιστικότητά τους στην παγκόσμια αγορά, να τονώσει το εμπόριο, τις επενδύσεις και την κινητικότητα, καθώς και να συμβάλει στην προαγωγή της ειρήνης και της σταθερότητας.
50. Η ΕΕ έχει δεσμευθεί για την επιτυχία της επικείμενης δέκατης υπουργικής διάσκεψης (MC10) του ΠΟΕ στο Ναϊρόμπι τον Δεκέμβριο του 2015 και για την αποφασιστική πρόοδο των διαπραγματεύσεων του Γύρου της Ντόχα για την ανάπτυξη και την εφαρμογή της δέσμης αποτελεσμάτων του Μπαλί, συμπεριλαμβανομένης της Συμφωνίας για τη διευκόλυνση του εμπορίου και των στοιχείων για τις ΛΑΧ. Η εφαρμογή τους πρέπει να αποτελέσει προτεραιότητα.

vii) Στήριξη της επιστήμης, της τεχνολογίας και της καινοτομίας

51. Οι επενδύσεις στην επιστήμη, την τεχνολογία και την καινοτομία (ΕΤΚ) έχουν ζωτική σημασία για να επιτευχθεί η εξάλειψη της φτώχειας και η βιώσιμη ανάπτυξη, καθώς και να εντοπισθούν και να αντιμετωπισθούν οι πιεστικές παγκόσμιες κοινωνικές προκλήσεις. Προκειμένου να βελτιωθεί η διαδικασία λήψης τεκμηριωμένων αποφάσεων, απαιτείται βελτίωση της διεπαφής μεταξύ επιστήμης και πολιτικής. Όλες οι χώρες πρέπει να ενισχύσουν την διμερή, περιφερειακή και πολυμερή συνεργασία όσον αφορά την επιστήμη, την τεχνολογία και την καινοτομία για την προαγωγή της υλοποίησης των ΣΒΑ. Η ΕΕ έχει αναλάβει τη δέσμευση να προωθήσει την επιστήμη, την τεχνολογία και την καινοτομία, επί παραδείγματι μέσω του οικείου προγράμματος πλαισίου για την έρευνα και την καινοτομία. Ο «Ορίζοντας 2020» θα στηρίζει επίσης την βιώσιμη ανάπτυξη, τόσο στο εσωτερικό της ΕΕ όσο και σε συνεργασία με διεθνείς εταίρους. Η ΕΕ αναγνωρίζει επίσης τον σημαντικό ρόλο των χωρών μέσου εισοδήματος (ΧΜΕ) και την ανάγκη να συμπράξει αποτελεσματικά με αυτές συνεργαζόμενη στους τομείς της επιστήμης, της τεχνολογίας και της καινοτομίας, καθώς και στη δημιουργία ικανοτήτων. Όλες οι χώρες πρέπει να δεσμευθούν να συνεργασθούν από κοινού με στόχο την εκπόνηση καινοτόμων λύσεων για την βιώσιμη ανάπτυξη. .
52. Οι ανεπτυγμένες χώρες και, όλο και περισσότερο, οι αναδυόμενες οικονομίες έχουν να διαδραματίσουν σημαντικό ρόλο όσον αφορά την ανάπτυξη, τη μεταφορά και τη διάδοση της τεχνολογίας, την ανάπτυξη ικανοτήτων, καθώς και την επιστημονική και τεχνολογική συνεργασία, ιδίως με τις λιγότερο ανεπτυγμένες χώρες (ΛΑΧ). Οι επενδύσεις και η δέσμευση σε μακροπρόθεσμη προοπτική, μεταξύ άλλων με τις τοπικές κοινότητες και τους τελικούς χρήστες, είναι αναγκαία στοιχεία της επιτυχίας στον τομέα αυτόν.
53. Μολονότι ο δημόσιος τομέας παίζει επίσης σημαντικό ρόλο, οι περισσότερες τεχνολογίες ανήκουν στον ιδιωτικό τομέα, και είναι σκόπιμο να τονιστεί εν προκειμένω η σπουδαιότητα των πολυσυμμετοχικών συμπράξεων. Η ανάπτυξη, η μεταφορά και η διάδοση των τεχνολογιών χρειάζονται ευνοϊκό περιβάλλον πολιτικής και κατάλληλα κίνητρα υπό αμοιβαία αποδεκτούς όρους. Ως προς τούτο, τονίζουμε τη σημασία της προστασίας των δικαιωμάτων διανοητικής ιδιοκτησίας σε όλα τα επίπεδα σύμφωνα με τους κανόνες του ΠΟΕ και της Παγκόσμιας Οργάνωσης Διανοητικής Ιδιοκτησίας (ΠΟΔΙ), καθώς και της ανάπτυξης ικανοτήτων με στόχο την πλέον αποτελεσματική χρήση των διαθέσιμων τεχνολογιών.

54. Η προώθηση της έρευνας ΤΠΕ και της ψηφιακής καινοτομίας, καθώς και η αποτελεσματική χρήση νέων και καινοτόμων τεχνολογιών, ειδικότερα των ΤΠΕ, δημιουργεί ευνοϊκό περιβάλλον για βιώσιμη και χωρίς αποκλεισμούς ανάπτυξη. Οι χώρες πρέπει να δημιουργήσουν ανοικτές κοινωνίες της πληροφορίας, όπου όλοι έχουν πρόσβαση στις ψηφιακές τεχνολογίες και να θεσπίσουν νομικά πλαίσια για την προστασία της ασφάλειας, της ελευθερίας της έκφρασης, της πρόσβασης στις πληροφορίες και της ιδιωτικής ζωής στην ψηφιακή εποχή.
55. Τα Ηνωμένα Έθνη πρέπει να εξακολουθήσουν να διευκολύνουν την πρόσβαση στις πληροφορίες σχετικά με τους υφιστάμενους μηχανισμούς που σχετίζονται με την τεχνολογία, συμπεριλαμβανομένων των φιλικών προς το περιβάλλον τεχνολογιών, και να προάγουν τον μεταξύ τους συντονισμό, λαμβάνοντας υπόψη τις ειδικές προκλήσεις που αντιμετωπίζουν οι ΛΑΧ.

viii) Αντιμετώπιση των προκλήσεων και αξιοποίηση των θετικών συνεπειών της μετανάστευσης

56. Η ορθή διαχείριση της μετανάστευσης και της κινητικότητας μπορεί να συμβάλει θετικά ως καταλύτης υπέρ της ανάπτυξης χωρίς αποκλεισμούς και της βιώσιμης ανάπτυξης. Η μετανάστευση πρέπει να αντιμετωπισθεί ολιστικά λαμβάνοντας πλήρως υπόψη τις ευκαιρίες και τις προκλήσεις που παρουσιάζει η μετανάστευση για την ανάπτυξη. Η νέα παγκόσμια εταιρική σχέση θα πρέπει να προωθήσει μια πιο συνεργατική προσέγγιση για να αυξηθεί το όφελος της διεθνούς μετανάστευσης για τη βιώσιμη ανάπτυξη και να περιοριστούν οι αδυναμίες. Όλες οι χώρες πρέπει να συμβάλουν στην αποτελεσματική διαχείριση της μετανάστευσης με πλήρη σεβασμό των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και της αξιοπρέπειας των μεταναστών. Αυτό απαιτεί συνεταιρική αντιμετώπιση τόσο της νόμιμης όσο και της παράτυπης μετανάστευσης στις χώρες προέλευσης, διέλευσης και προορισμού, συμπεριλαμβανομένης της καταπολέμησης της παράνομης διακίνησης μεταναστών και της εμπορίας ανθρώπων, ιδίως μέσω της καταπολέμησης των εγκληματικών κυκλωμάτων. Η ΕΕ έχει δεσμευθεί να εξασφαλίσει συνοχή μεταξύ των μεταναστευτικών και των αναπτυξιακών πολιτικών και στόχων και να θέσει την συμβολή της διασποράς στην υπηρεσία της ανάπτυξης. Η ενωσιακή συνολική προσέγγιση της μετανάστευσης και της κινητικότητας παρέχει ένα αποτελεσματικό πλαίσιο για την ενίσχυση των σχέσεων με τρίτες χώρες σε θέματα μετανάστευσης με αμοιβαίως επωφελείς τρόπους.
57. Είναι απαραίτητο να αναληφθούν πρωτοβουλίες ώστε να δοθεί η δυνατότητα στους μετανάστες να εξοικονομούν μεγαλύτερο τμήμα του εισοδήματός τους, ιδίως με την ενίσχυση της οικονομικής τους ένταξης, μεταξύ άλλων με την πρόσβαση σε χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες, μείωση των δαπανών μεταβίβασης και ασφαλείς διαύλους για την αποστολή εμβασμάτων. Άλλες δαπάνες συνδεδεμένες με τη μετανάστευση και την κινητικότητα, όπως ελλείψεις σε δεξιότητες λόγω της μετανάστευσης και έξοδα πρόσληψης, πρέπει επίσης να εξετασθούν. Πρέπει δε να προσφέρονται δυνατότητες διασυννοριακής αναγνώρισης των δεξιοτήτων.

58. Επιπλέον είναι αναγκαίο να αντιμετωπίσουμε τις αθέμιτες πρακτικές πρόσληψης, να βοηθήσουμε στη δημιουργία ελκυστικών επενδυτικών ευκαιριών για τις κοινότητες της διασποράς και να προστατεύσουμε τα δικαιώματα των εκτοπισθέντων. Σκόπιμο είναι να ενταθεί η συνεργασία σχετικά με την πρόσβαση και τη δυνατότητα μεταφοράς των δεδουλευμένων παροχών σύμφωνα με τις αρχές που προβλέπονται στις σχετικές διεθνείς συμφωνίες.

IV. Παρακολούθηση, λογοδοσία και επανεξέταση

59. Η ΕΕ και τα κράτη μέλη της παραμένουν προσηλωμένα στη δημιουργία και εφαρμογή ενός ισχυρού πλαισίου παρακολούθησης, λογοδοσίας και επανεξέτασης που θα πρέπει να αποτελέσει αναπόσπαστο μέρος του θεματολογίου για μετά το 2015. Τα συμπεράσματα του Συμβουλίου του Δεκεμβρίου 2014 εκθέτουν τις βασικές αρχές που θα πρέπει να έχουν ως οδηγό στην προσπάθειά τους. Θα πρέπει δε να υπάρχει ένα γενικό πλαίσιο που να καλύπτει όλες τις πτυχές των στόχων και επιδιώξεων της βιώσιμης ανάπτυξης και όλων των μέσων εφαρμογής τους, συμπεριλαμβανομένων όλων των πτυχών της χρηματοδότησης.
60. Προς ενίσχυση του οικουμενικού χαρακτήρα του θεματολογίου για μετά το 2015, οι κύριοι στόχοι του πλαισίου παρακολούθησης, λογοδοσίας και επανεξέτασης πρέπει να είναι: παρακολούθηση της συνολικής προόδου· ενθάρρυνση της ανταλλαγής βέλτιστων πρακτικών και αμοιβαίας μάθησης, συμπεριλαμβανομένης της συλλογικής αντιμετώπισης κοινών προκλήσεων· ενεργός συμμετοχή όλων των ενδιαφερομένων μερών· και παροχή πολιτικής καθοδήγησης και ηγεσίας για την παρότρυνση και κινητοποίηση προς περαιτέρω δράση.
61. Το πλαίσιο πρέπει να λειτουργεί σε εθνικό, περιφερειακό και παγκόσμιο επίπεδο και να αξιοποιεί τα ήδη καθιερωμένα συστήματα παρακολούθησης και λογοδοσίας. Παροτρύνουμε όλες τις χώρες να δεσμευθούν υπέρ πολυμερών διαδικασιών παρακολούθησης, λογοδοσίας και επανεξέτασης και να καταρτίσουν συστήματα λογοδοσίας σε εθνικό επίπεδο βάσει των εθνικών στρατηγικών βιώσιμης ανάπτυξης ή άλλων συναφών πλαισίων. Τα εθνικά κοινοβούλια, οι τοπικές αρχές και οι φορείς της κοινωνίας των πολιτών, καθώς και τα ιδρύματα γνώσης, έχουν σημαντικό ρόλο εν προκειμένω, όπως και τα ανώτατα όργανα ελέγχου και άλλα ανεξάρτητα εποπτικά όργανα. Η παρακολούθηση σε εθνικό επίπεδο θα πρέπει επίσης να συμβάλει στην παρακολούθηση σε παγκόσμιο επίπεδο, μεταξύ άλλων και μέσω της παροχής στατιστικών και άλλων συναφών στοιχείων σχετικά με τους παγκόσμιους δείκτες. Το περιφερειακό επίπεδο θα μπορούσε να αποτελέσει χρήσιμο φόρουμ για την αξιολόγηση και τη μάθηση από ομοτίμους, και να ενθαρρύνει τις χώρες να θέσουν φιλόδοξους στόχους και να προωθήσουν την υλοποίηση. Οι εργασίες σε περιφερειακό επίπεδο θα μπορούσαν επίσης να βοηθήσουν στην εξασφάλιση προόδου στα διασυνοριακά θέματα και στους κοινούς στόχους σε περιφερειακό επίπεδο.

62. Σε παγκόσμιο επίπεδο, το ενιαίο πλαίσιο παρακολούθησης, λογοδοσίας και επανεξέτασης θα πρέπει να αξιοποιεί πλήρως την Γενική Συνέλευση των Ηνωμένων Εθνών, το Οικονομικό και Κοινωνικό Συμβούλιο και άλλους σχετικούς οργανισμούς ή φορείς εξειδικευμένους στους διάφορους τομείς με συντονισμένο τρόπο ώστε να αποφεύγεται η αλληλεπικάλυψη προσπαθειών και να περιορίζεται η διοικητική επιβάρυνση. Το πολιτικό φόρουμ υψηλού επιπέδου για τη βιώσιμη ανάπτυξη (ΠΦΥΕ) του ΟΗΕ θα πρέπει να αποτελέσει το κυριότερο βήμα διαλόγου σε παγκόσμιο επίπεδο. Το ΠΦΥΕ θα πρέπει να βασίζεται στις εθνικές και περιφερειακές διαδικασίες επανεξέτασης και να έχει καίριο εποπτικό ρόλο προκειμένου να τηρεί την πολιτική δέσμευση και να διευκολύνει τις αξιολογήσεις της προόδου και την ανταλλαγή βέλτιστων πρακτικών, συνάμα δε να διατυπώνει συστάσεις περαιτέρω δράσεων σε εθνικό, περιφερειακό και παγκόσμιο επίπεδο. Η έκθεση για την παγκόσμια βιώσιμη ανάπτυξη πρέπει να στηρίζει το ΠΦΥΕ στην άσκηση της λειτουργίας του και να διευκολύνει την τεκμηριωμένη λήψη αποφάσεων σε όλα τα επίπεδα. Το ΠΦΥΕ πρέπει να αντλεί διδάγματα από την εμπειρία της παγκόσμιας σύμπραξης για μία αποτελεσματική αναπτυξιακή συνεργασία και του φόρουμ συνεργασίας για την ανάπτυξη.
63. Η ΕΕ και τα κράτη μέλη της υποστηρίζουν την ανάπτυξη ενός βασικού συνόλου γενικών δεικτών με γνώμονα τα αποτελέσματα, υποστηρικτικών της μελλοντικής μέτρησης, παρακολούθησης και επανεξέτασης των ΣΒΑ. Αυτό θα πρέπει να επιτευχθεί μέσω τεχνικής διαδικασίας που να κατευθύνεται από εμπειρογνώμονες και να διέπεται από το σύστημα των Ηνωμένων Εθνών και τις εθνικές και περιφερειακές στατιστικές υπηρεσίες. Υποστηρίζουμε τον οδικό χάρτη που ενέκρινε η στατιστική επιτροπή του ΟΗΕ για την ανάπτυξη ενός παγκόσμιου πλαισίου δεικτών και το χρονοδιάγραμμά του. Εκφράζουμε ικανοποίηση για την κατάρτιση δυηπηρεσιακής ομάδας εμπειρογνομένων για τους δείκτες των στόχων βιώσιμης ανάπτυξης και της ομάδας υψηλού επιπέδου στο ίδιο πλαίσιο. Οι δείκτες και τα στοιχεία πρέπει, κατά το δυνατόν, να βασίζονται στους υφιστάμενους δείκτες ώστε να εξασφαλίζονται στιβαρά σύνολα δεδομένων και οικονομικά αποδοτικές λύσεις, ενώ ενδέχεται να πρέπει να αναπτυχθούν και νέοι δείκτες. Η ΕΕ υποστηρίζει την επιλογή παγκόσμιων δεικτών που μπορούν να χρησιμοποιηθούν για την παρακολούθηση της προόδου ταυτόχρονα προς την επίτευξη διαφόρων στόχων, την κατάρτιση ολοκληρωμένου πλαισίου που ενσωματώνει τις διασυνδέσεις και εξισορροπεί τις τρεις διαστάσεις της βιώσιμης ανάπτυξης - και, τέλος, περιορισμό του αριθμού των δεικτών. Για την επίτευξη των στόχων της μείωσης των ανισοτήτων και της παραμέλησης κανενός, οι συναφείς ποσοτικοί και ποιοτικοί δείκτες πρέπει να λαμβάνουν υπόψη το φύλο και την ηλικία, να περιλαμβάνουν διάσταση ανθρωπίνων δικαιωμάτων και, οσάκις είναι δυνατόν, να αναλύονται κατά εισόδημα, φύλο, ηλικία και άλλους παράγοντες. Η συλλογή δεδομένων πρέπει να αξιοποιεί τις δυνατότητες που προσφέρουν τα ψηφιακά και γεωχωρικά δεδομένα, οι τεχνολογίες και η επιτόπια παρακολούθηση. Η ΕΕ πρέπει να στηρίζει τις προσπάθειες προς βελτίωση της κάλυψης και της ποιότητας των δεδομένων για τις αναπτυσσόμενες χώρες.

V. Μελλοντική πορεία

64. Η ΕΕ και τα κράτη μέλη της θα εξακολουθήσουν να διαδραματίζουν ενεργό και εποικοδομητικό ρόλο σε όλες τις τρέχουσες διαδικασίες και να στηρίζουν τη σύγκλιση τους προκειμένου να καταλήξουν σε ένα ενιαίο πρωταρχικό θεματολόγιο για μετά το 2015. Προς τούτο, η ΕΕ και τα κράτη μέλη της θα εξακολουθήσουν να αναπτύσσουν και να επικαιροποιούν κοινές θέσεις για να συμμετάσχουν με αποτελεσματικό και ενιαίο τρόπο στις εν εξελίξει διεθνείς διαπραγματεύσεις, μεταξύ άλλων και με προώθηση των θεμάτων που προσδιορίζονται στο παράρτημα της ανακοίνωσης της Επιτροπής με τίτλο «Παγκόσμια εταιρική σχέση για την εξάλειψη της φτώχειας και τη βιώσιμη ανάπτυξη μετά το 2015».
65. Για να έχει επιτυχία αυτή η παγκόσμια εταιρική σχέση, χρειάζεται η συμβολή όλων. Η ΕΕ και τα κράτη μέλη της έχουν δεσμευθεί να διαδραματίζουν τον ρόλο τους στο ακέραιο και να συνεργάζονται εποικοδομητικά με άλλους προκειμένου να καταρτισθεί και να εφαρμοσθεί ένα φιλόδοξο, μετασχηματιστικό και περιεκτικό θεματολόγιο για μετά το 2015.
-